POMPE A PALETTE

216 cm³

Pompe REX SH0216

Manuel d'utilisation 582139110

2024-03-20

Index D

Notice originale

SAMES KREMLIN SAS

13 Chemin de Malacher
38240 Meylan

www.sames-kremlin.com

33 (0)4 76 41 60 60

Toute communication ou reproduction de ce document, sous quelque forme que ce soit, et toute exploitation ou communication de son contenu sont interdites, sauf autorisation écrite expresse de **SAMES KREMLIN.**
Les descriptions et caractéristiques contenues dans ce document sont susceptibles d'être modifiées sans avis préalable.
© **SAMES KREMLIN** 2022

SAMES KREMLIN

Table des matières

Tableau d'évolution du document 5
Documentations complémentaires 5
Garantie 6

1 Déclaration de conformité 7

2 Consignes sécurité 8

2.1 Sécurité des personnes 8
Généralités 8
Signification des pictogrammes 9
Dispositifs de sécurité 10
Dangers de pression 10
Dangers d'injection 11
Dangers d'incendie, explosion, arc électrique, électricité statique 11
Dangers des produits toxiques 12
2.2 Intégrité du matériel 13
Préconisations matériels 13
Pompe 13
Tuyaux 13
Produits mis en œuvre 14

3 Environement 15

4 Configurations disponibles 17

4.1 Codification des pompes Haute-Viscosité 17
4.2 Tableau 1 Correspondance hydraulique - moteur 18
4.3 Tableau 2 Correspondance hydraulique - pied de pompe & matériaux 18
4.4 Tableau 3 Pochettes de joints 19

5 Identification 20

5.1 Description du marquage de la plaque 20
5.2 Tableau de correspondance Nouvelle référence / Désignation signifiante 22
5.3 Tableau de correspondance référence existante / Désignation signifiante 23

6 Caractéristiques techniques et performances 24

6.1 Caractéristiques générales 24
6.2 Principe de fonctionnement 26
Usage attendu 26
Description du fonctionnement 26

7 Installation 28

7.1 Manutention 28
7.2 Raccordements 28
7.2.1 Raccord d'alimentation en produit 28
7.2.2 Raccord d'alimentation en air 29
7.3 Stockage 29

8 Mise en service 30

Pompe 30
Moteur 30

9 Utilisation du produit 31

9.1 Réglages utilisateur 31

Ecrou de presse-étoupe 31
Resserrage de la coupelle du presse-étoupe 31
Procédure de resserrage 31
9.2 Sécurité en production 32
9.3 Mise en production 32
9.4 Procédure d'arrêt 33
Pompe 33
9.5 Aide au diagnostic – Guide de dépannage 34
Symptômes possibles de défauts / Causes / Remèdes 34

10 Maintenance 36

10.1 Plan Maintenance préventive 37
Hydraulique 37
10.2 Entretien curatif 38

11 Opérations de démontage/remontage 39

Graisses et colle 39
Démontage de la pompe 41
Joints de presse-étoupe 42
Clapet inférieur 42
Clapet supérieur 43
Remontage complet de l'ydraulique 44

12 Pièces de rechange 45

..... 46
Kit Accouplement Moteur 47
Pochette de réparation 48
Préconisation des pochettes de joints 49
Accessoire 49
Composition de la pochette de joints : 01 à 03 50
Composition de la pochette de joints : 04 à 06 51
Composition de la pochette de joints : 07 et 08 52

Tableau d'évolution du document

Enregistrement des révisions				
Rédacteur	**Objet**	**Révision**	**Date**	**Visé par**
SEGUIN	Pompe à palette 216 cm³ REXSON SH216	A	19/05/2020	
SEGUIN	Pompe à palette 216 cm³ REXSON SH216	B	08/02/2021	
SEGUIN	Pompe à palette 216 cm³ REXSON SH216	C	15/03/2022	
SEGUIN	Pompe à palette 216 cm³ REXSON SH216	D	20/03/2024	

Cher client, vous venez d'acquérir votre nouvel équipement et nous vous en remercions.

Nous avons pris le plus grand soin, de la conception à la fabrication, pour que cet équipement vous donne entière satisfaction.

Pour une bonne utilisation et une disponibilité optimale, nous vous invitons à lire attentivement cette notice d'utilisation avant la mise en service de votre équipement.

Documentations complémentaires

	Référence Documentation
Moteur 6000	582147110
Moteur 7000	582148110
Moteur 9000	582149110

IMPORTANT : **Lire attentivement tous les documents avant le stockage, l'installation ou la mise en service du matériel concerné (à usage strictement professionnel).**

Garantie

Nous nous réservons le droit d'apporter toutes modifications ou améliorations et ceci même après réception de commande sans que l'on puisse nous imputer une non-conformité aux descriptions contenues dans les manuels d'instructions et les guides de sélection.

Notre matériel est contrôlé et essayé dans nos ateliers avant expédition.

Pour être valable, toute réclamation concernant un matériel devra nous être formulée par écrit dans les 10 jours suivant la livraison.

Le matériel **SAMES KREMLIN**, muni de ses plaques d'identification d'origine, bénéficie d'une garantie d'un an ou 1800H de fonctionnement (premier terme atteint) à partir de la date de départ usine contre tout vice de matière ou défaut de construction qu'il nous appartient de constater et d'apprécier.

La garantie exclut les pièces d'usure, les détériorations ou usures provenant d'une utilisation anormale ou non prévue par **SAMES KREMLIN**, d'une inobservation relative aux instructions de bon fonctionnement ou d'un manque d'entretien.

La garantie se limite à la réparation ou à l'échange des pièces retournées à notre usine et reconnues défectueuses par nos services et ne couvre pas les pièces d'usure répertoriées ou non.

Les frais éventuels entraînés par un arrêt d'exploitation ne pourront en aucun cas nous être imputés. Les frais de retour en nos ateliers sont à la charge du client.

Une intervention peut être effectuée sur place à la demande du client.

Dans ce cas, les frais de transport et d'hébergement du ou des techniciens resteront à la charge du demandeur.

Toute modification effectuée sur nos matériels sans notre accord entraîne l'annulation de la garantie.

Notre garantie se limite à celle des fournisseurs de matériels qui entrent dans la composition de nos ensembles.

1 Déclaration de conformité

Se reporter à la déclaration existante livrée avec le produit.

2 Consignes sécurité

2.1 Sécurité des personnes

Généralités

Lire attentivement toutes les notices d'utilisation, les étiquettes des appareils avant de mettre le matériel en service.

Le personnel utilisant ce matériel doit avoir été formé à son utilisation.

Le responsable d'atelier doit s'assurer que les opérateurs ont parfaitement assimilé toutes les instructions et toutes les règles de sécurité de ce matériel et des autres éléments et accessoires de l'installation.

Une mauvaise utilisation ou fonctionnement peut causer des blessures graves. Ce matériel est réservé à un usage professionnel. Il doit être utilisé uniquement pour l'usage auquel il a été destiné.

Ne pas modifier ni transformer le matériel. Les pièces et accessoires doivent être exclusivement fournies ou agrées par **SAMES KREMLIN**.

Le matériel doit être vérifié périodiquement. Les pièces défectueuses ou usées doivent être remplacées.

Ne jamais dépasser les pressions maxi de travail des composants de l'équipement.

Toujours respecter les législations en vigueur en matière de sécurité, d'incendie, d'électricité du pays de destination du matériel.

N'utiliser que des produits ou solvants compatibles avec les pièces en contact avec le produit (Voir fiche technique du fabricant de produit).

Signification des pictogrammes

Danger pincement, écrasement	Danger pièces en mouvement	Danger : haute pression	Risques d'émanation de produit
Danger : pièces ou surfaces chaudes	Danger : risques d'inflammabilité	Danger : électricité	Risques d'explosion
Danger (utilisateur)	Obligation générale	Port de gants obligatoire	Mise à la terre
Casque de protection	Protection auditive	Protection obligatoire des voies respiratoires	Chaussures de sécurité
Vêtements de protection	Visière de protection	Port de lunettes obligatoire	Consulter le manuel/la notice d'instructions leaflet

Dispositifs de sécurité

Attention

- ✓ Des protecteurs (capot moteur, protecteur d'accouplement, carters, …) sont mis en place pour une utilisation sûre du matériel.
- ✓ Le fabricant ne peut être tenu pour responsable en cas de dommages corporels ainsi que des pannes et / ou endommagement du matériel résultant de la destruction, de l'occultation ou du retrait total ou partiel des protecteurs.
- ✓ Ne jamais dépasser les pressions maximums de travail des composants du matériel.

Dangers de pression

La sécurité exige qu'une vanne de coupure **d'air à décompression** soit montée sur le circuit d'alimentation du moteur de pompe pour laisser échapper l'air emprisonné lorsque l'on coupe cette alimentation.

Sans cette précaution, l'air résiduel du moteur peut faire fonctionner la motopompe et causer un accident grave.

De même, une **vanne de purge produit** doit être installée sur le circuit de produit afin de pouvoir le purger (après coupure de l'air au moteur et sa décompression) avant toute intervention sur le matériel. Ces vannes devront rester fermées pour l'air et ouvertes pour le produit durant l'intervention.

Dangers d'injection

La technologie « HAUTE PRESSION » exige un maximum de précaution.

Son exploitation peut engendrer des fuites dangereuses. Il y a alors risque d'injection de produit dans les parties du corps exposées, pouvant entraîner des blessures graves et des risques d'amputations :

- ✓ Une injection de produit dans la peau ou autres parties du corps (yeux, doigts…) doit être traitée en urgence par des soins médicaux appropriés.
- ✓ Ne pas regarder la buse du pistolet quand celui-ci est sous pression.
- ✓ Ne jamais diriger le jet vers une autre personne.
- ✓ Ne jamais tenter d'arrêter le jet avec le corps (mains, doigts…) ni avec des chiffons ou similaires.

Dangers d'incendie, explosion, arc électrique, électricité statique

Une mise à la terre incorrecte, une ventilation insuffisante, des flammes ou étincelles est susceptible de provoquer explosion ou incendie pouvant entraîner des blessures graves.

Pour parer à ces risques, notamment lors de l'utilisation des pompes, Il convient impérativement :

- ✓ de relier le matériel, les pièces à traiter, les bidons de produits et de nettoyants à la terre,
- ✓ d'assurer une bonne ventilation,
- ✓ de maintenir la zone de travail propre et exempte de chiffons, papiers, solvants,
- ✓ de ne pas faire fonctionner de commutateurs électriques en présence de vapeurs ou pendant les déposes,
- ✓ de cesser immédiatement l'application en présence d'arcs électriques,
- ✓ de stocker tous liquides en dehors des zones de travail.
- ✓ d'utiliser des produits dont le point éclair est le plus haut possible pour éviter tout risque de formation de gaz et de vapeurs inflammables (consulter les fiches de sécurité des produits).
- ✓ d'équiper les fûts d'un couvercle pour réduire la diffusion de gaz et vapeurs dans la cabine.
- ✓ Il est interdit de pomper des matières explosives

Dangers des produits toxiques

Les produits ou vapeurs toxiques peuvent provoquer des blessures graves par contact avec le corps, dans les yeux, sous la peau, mais également par ingestion ou inhalation. Il est impératif :

- ✓ de connaître le type de produit utilisé et les dangers qu'il représente,
- ✓ de stocker les produits à utiliser dans des zones appropriées,
- ✓ de contenir le produit utilisé lors de l'application dans un récipient conçu à cet effet,
- ✓ d'évacuer les produits conformément à la législation du pays où le matériel est utilisé,
- ✓ de porter des vêtements et protections conçus à cet usage,
- ✓ de porter lunettes, protecteurs auditifs, gants, chaussures, combinaisons et masques pour les voies respiratoires.

ATTENTION

Il est interdit d'utiliser des solvants à base d'hydrocarbure halogéné ainsi que des produits contenant ces solvants en présence d'aluminium ou de zinc.

Le non-respect de ces consignes expose l'utilisateur à des risques d'explosion occasionnant des blessures graves ou mortelles.

2.2 Intégrité du matériel

Préconisations matériels

Des protecteurs sont mis en place pour une utilisation sûre du matériel.

Le fabricant ne peut être tenu pour responsable, en cas de :

- ✓ Dommages corporels.
- ✓ Ainsi que des pannes et/ou endommagement du matériel résultant de la destruction, de l'occultation ou du retrait total ou partiel des protecteurs.

Pompe

Il est impératif de prendre connaissance des compatibilités des moteurs et des pompes avant leur accouplement ainsi que des consignes particulières de sécurité. Ces instructions figurent sur les manuels d'instructions des pompes.

Le moteur pneumatique est destiné à être accouplé à une pompe. Ne jamais modifier le système d'accouplement. Tenir les mains à l'écart des pièces en mouvement. Les pièces constituant ce mouvement doivent être maintenues propres. Avant toute mise en service ou utilisation de la motopompe, lire attentivement la PROCEDURE DE DECOMPRESSION. Vérifier le bon fonctionnement des vannes d'air de décompression et de purge.

Tuyaux

Préconisations

- ✓ Éloigner les flexibles des zones de circulation, des pièces en mouvement et des zones chaudes.
- ✓ Ne jamais soumettre les flexibles produits à des températures supérieures à 80°C ou inférieures à 0°C.
- ✓ Ne pas utiliser les flexibles pour tirer ou déplacer le matériel.
- ✓ Serrer tous les raccords ainsi que les flexibles et les raccords de jonction avant la mise en service du matériel.
- ✓ Vérifier les flexibles régulièrement, les remplacer en cas d'endommagement.
- ✓ Ne jamais dépasser la pression maximum de service mentionnée sur le tuyau (PMS).
- ✓ Pour le montage des tuyaux et du pistolet : le port des EPI est obligatoire.
- ✓ Serrer en butée à bloc (tuyaux + pistolet).

Produits mis en œuvre

Compte tenu de la diversité des produits mis en œuvre par les utilisateurs et de l'impossibilité de recenser l'intégralité des caractéristiques des substances chimiques, de leurs interactions et de leur évolution dans le temps, **SAMES KREMLIN** ne pourra être tenu responsable :

- ✓ De la mauvaise compatibilité des matériaux en contact.
- ✓ Des risques inhérents envers le personnel et l'environnement.
- ✓ Des usures, des déréglages, du dysfonctionnement du matériel ou des machines ainsi que des qualités du produit fini.

L'utilisateur devra identifier et prévenir les dangers potentiels inhérents aux produits mis en œuvre tels que :

- ✓ Vapeurs toxiques.
- ✓ Incendies.
- ✓ Explosions.

Il déterminera les risques de réactions immédiates ou dus à des expositions répétées sur le personnel.

SAMES KREMLIN décline toute responsabilité, en cas de :

- ✓ Blessures corporelles ou psychiques.
- ✓ De dommages matériels directs ou indirects dus à l'utilisation des substances chimiques.

3 Environement

Installer le matériel sur un sol horizontal, stable et plan (ex : dalle de béton).

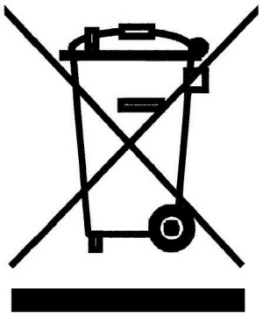
Les matériels non mobiles doivent être fixés au sol par des dispositifs de fixation adaptés (spit, vis, boulons, ...) permettant d'assurer leur stabilité pendant leur utilisation.

Pour éviter les risques dus à l'électricité statique, il est nécessaire que le matériel ainsi que ses constituants soient mis à la terre.

- ✓ **Associées à un moteur pneumatique, les hydrauliques seront mises à la terre par l'intermédiaire du câble de masse de ce moteur**. Ce câble de masse devra être relié à une terre sûre.
- ✓ Faire contrôler la continuité de la terre par un électricien qualifié. Si la continuité de la terre n'est pas assurée, vérifier la borne, le fil et le point de mise à la terre. Ne jamais faire fonctionner le matériel sans avoir résolu ce problème.

- ✓ **Ne pas stocker** plus de produits inflammables que nécessaire à l'intérieur de la zone de travail.
- ✓ Ces produits doivent être conservés dans **des récipients homologués** et mis à la terre.
- ✓ N'utiliser que des **seaux métalliques** mis à la terre pour l'emploi des solvants de rinçage.
- ✓ **Cartons et papiers sont à bannir**. En effet ils sont de très mauvais conducteurs, voire isolants.

Marquage matériels



Chaque appareil est équipé d'une plaque de signalisation comportant le nom du fabricant, la référence de l'appareil, les renseignements importants pour l'utilisation de l'appareil (pression, puissance,...) et parfois le pictogramme représenté ci-contre.

L'équipement est conçu et fabriqué avec des matériaux et composants de haute qualité qui peuvent être recyclés et réutilisés.

La directive européenne 2012/19/UE s'applique à tous les appareils marqués de ce logo (poubelle barrée). Renseignez-vous sur les systèmes de collecte mis à votre disposition pour les appareils électriques et électroniques.

Conformez-vous aux règles en vigueur dans votre localité et **ne jetez pas vos anciens appareils avec les déchets ménagers**. L'élimination appropriée de cet ancien appareil aidera à prévenir les effets négatifs sur l'environnement et la santé humaine.

4 Configurations disponibles

4.1 Codification des pompes Haute-Viscosité

Présentation de la pompe REXSON SH216

Pompe très polyvalente, l'hydraulique REXSON SH216 is used for airless applications as well as for the extrusion of thick products (<50000 cP*).

Différentes configurations sont disponibles.

** 1 cP = 1 mPa.s*

Désignation signifiante

R E X	SH	0216	-	☐	-	☐	-	☐	-	☐

Ex : R E X SH 0216 - 60 - CS - F P - 01

Famille de produit

Pompe Haute Viscosité : **REX**

Technologie

Pompe à palette **SH**

Cylindrée

4 chiffres en cm³

Moteur

Sans : **XX**
Moteur 6000 : **60**
Moteur 7000 : **70**
Moteur 9000 : **90**
Voir tableau 1

Material of construction

CS : Aciers
Voir tableau 2

Pied de pompe

FP : Version pour plateau suiveur
D1 : Montage sur bonde de fût 60 L
Voir tableau 2

Pochette de joints

PTFE : **01**
PTFE + FEP: **02**
PE : **03**
Cuir : **04**
PTFEG : **05**
PU : **06**
Cuir/PTFE : **07**
PU/PTFEV : **08**
Voir tableau 3

4.2 Tableau 1 Correspondance hydraulique - moteur

Moteurs disponibles		Ratio Pression	Pression max. Entrée air		Pression max. Sortie produit		Référence Documentation
			bar	psi	bar	psi	
XX	Sans	-	-		-		-
60	MOTEUR 6000	30 : 1	6	100	180	2600	582147110
70	MOTEUR 7000	53 : 1	6	100	320	4600	582148110
90	MOTEUR 9000	82 : 1	6	100	490	7100	582149110

R E X	SH	0216	-	☐	-	☐	-	☐	-	☐

4.3 Tableau 2 Correspondance hydraulique - pied de pompe & matériaux

Pieds de pompe disponibles		Matériaux disponibles
		CS
		Aciers
FP	Plateau suiveu	✓
D1	Montage sur bonde de fût 60 L	✓

R E X	SH	0216	-	☐	-	☐	-	☐	-	☐

4.4 Tableau 3 Pochettes de joints

Pochettes de joints disponibles		Joints toriques (statiques)	Garniture supérieure	Garniture piston	Garniture du clapet inférieur
01	PTFE	FKM	PTFE	PTFE	PTFE
02	PTFE + FEP	FEP	PTFE	PTFE	PTFE
03	PE	FKM	PTFE et PE	PTFE et PE	PTFE
04	Cuir	FKM	Cuir et PE	Cuir et PE	PTFE
05	PTFEG	FKM	PTFEG	PTFEG	PTFE
06	PU	FKM	PU et PE	PTFEG	PTFE
07	Cuir/PTFE	FKM	PTFE et Cuir	PTFE et Cuir	PTFE
08	PU/PTFEV	FKM	PU, PTFEV et PE	PTFE et PE	PTFEV et PE

R E X	SH	0216	-	☐	-	☐	-	☐	-	☐

PTFE = Polytétrafluoroéthylène (equivalent Téflon®) / PTFEG = PTFE + Graphite / PE = Polyéthylène (UHMWPE) / FKM = Fluoroélastomère (equivalent Viton®) / PU = Polyuréthane / PTFEV = PTFE + Verre / FEP = Joints toriques encapsulés dans une gaine PTFE

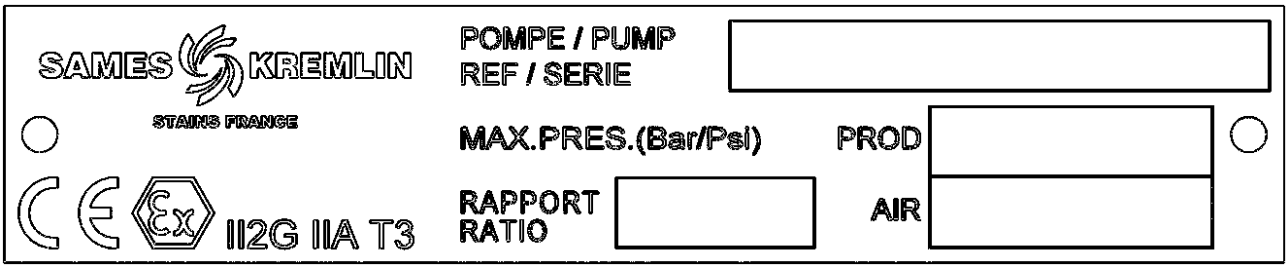
5 Identification

5.1 Description du marquage de la plaque

Principes

Cet équipement est conforme aux dispositions suivantes :

- ✓ Directive Machines (2006/42/CE)
- ✓ Sécurité de machines - Termes de base, directives de réalisation générales DIN EN ISO 12100 T1/T2
- ✓ Directive ATEX (2014/34 / UE : II 2 G - Groupe II, Catégorie 2, Gaz).



		Description
SAMES KREMLIN **STAINS FRANCE**		Marque du fabricant
POMPE / PUMP **REF / SERIE**		Référence de la pompe et N° de série. Les deux premiers chiffres indiquent l'année de fabrication.
MAX. PRES. (Bar/Psi)	**PROD**	Pression produit maximum (Bar/Psi)
	AIR	Pression air maximum (Bar/Psi)
RAPPORT / RATIO		Rapport de pression de la pompe
CE		**CE** : conformité européenne
Ex II2G		Ex **:** Utilisation en zone explosive **II** : groupe II **2** : catégorie 2 matériel de surface destiné à un environnement dans lequel des atmosphères explosives dues à des gaz, des vapeurs, des brouillards sont susceptibles de se présenter occasionnellement en fonctionnement normal. **G** : gaz
IIA T3		**IIA** : Gaz de référence pour la qualification du matériel **T3** : Température de surface maximum 200°C

5.2 Tableau de correspondance Nouvelle référence / Désignation signifiante

Nouvelle référence		Désignation signifiante
62 MO 0216 M S F 000	⟷	**REXSH0216-MO-MA-FO-SE**
	Options	
MO	**Moteur**	**MO**
44	MOT6000	60
45	MOT7000	70
46	MOT9000	90
M	**Matériaux**	**MA**
1	Aciers	CS
S	**Joints**	**SE**
1	PTFE	01
2	PTFE +FEP	02
3	PTFE /PE	03
4	Cuir	04
5	PTFE G	05
6	PU	06
7	Cuir / PTFE	07
8	PU / PTFEV	08
F	**Pied**	**FO**
2	Plateau suiveur Ø 80 mm	FP
3	Bonde de fût 60L	D1

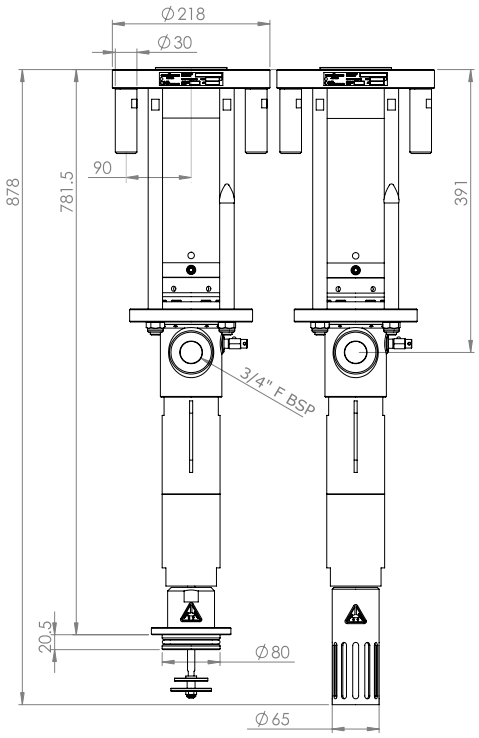
	Référence Documentation
Moteur 6000	582147110
Moteur 7000	582148110
Moteur 9000	582149110

5.3 Tableau de correspondance référence existante / Désignation signifiante

Référence existante	Désignation signifiante	Moteur	Materiaux	Pied	Joint
144 230 000	REXSH0216-XX-CS-FP-03	Sans	CS Aciers	FP Plateau suiveur Ø 80 mm	03 PTFE / PE
144 230 016	REXSH0216-XX-CS-FP-06	Sans	CS Aciers	FP Plateau suiveur Ø 80 mm	06 PU
151 070 000	REXSH0216-70-CS-FP-02	MOT7000 53 : 1	CS Aciers	FP Plateau suiveur Ø 80 mm	02 PTFE / FEP
151 070 500	REXSH0216-90-CS-FP-02	MOT9000 82 : 1	CS Aciers	FP Plateau suiveur Ø 80 mm	02 PTFE / FEP
997 184 500	REXSH0216-XX-CS-FP-02	Sans	CS Aciers	FP Plateau suiveur Ø 80 mm	02 PTFE / FEP
151 070 506	REXSH0216-90-CS-FP-06	MOT9000 82 : 1	CS Aciers	FP Plateau suiveur Ø 80 mm	06 PU
1051 841 306	REXSH0216-XX-CS-D1-06	None	CS Aciers	D1 Bonde de fût 60L	6 PU

6 Caractéristiques techniques et performances

6.1 Caractéristiques générales



Caractéristiques techniques	
Volume par cycle	216 cm³ / 7,3 oz
Course	120 mm / 4,72 in
Raccordement sortie produit	3/4" F BSPP
Poids	27 kg / 59,5 lb
Température produit maxi	80°C / 176°F
Matériau en contact avec le produit	En fonction des matériaux et pochette de joints
Garnitures	Suivant pochette de joints

Moteurs disponibles		Sélection Moteur			
		XX	60	70	90
		NONE	MOTOR 6000	MOTOR 7000	MOTOR 9000
Pressure Ratio		-	30 : 1	53 : 1	82 : 1
Pression max. Entrée air	bar	-	6	6	6
	psi	-	100	100	100
Pression max. Sortie produit	bar	-	180	320	490
	psi	-	2600	4600	7100
Pression min. Sortie produit	bar	-	45	80	123
	psi	-	653	1153	1784
Poids total Motopompe	Kg	-	48	53	62
	Lbs	-	105.8	116.9	136.7
Consommation Air 15 cycles/min @ 4 bars	NL.min-1	-	389	687	1063
	scfm	-	13,7	24,3	37,5
Raccord Air entrée	Female BSPP	-	3 / 4 "	3 / 4 "	3 / 4 "

scfm= Standard cubic feet of gas per minute

(Caractéristiques générales – suite)

Pied de pompe		Caractéristiques techniques
FP	Plateau suiveur	Ø 80 mm
D1	Montage sur bonde de fût	60 Litres

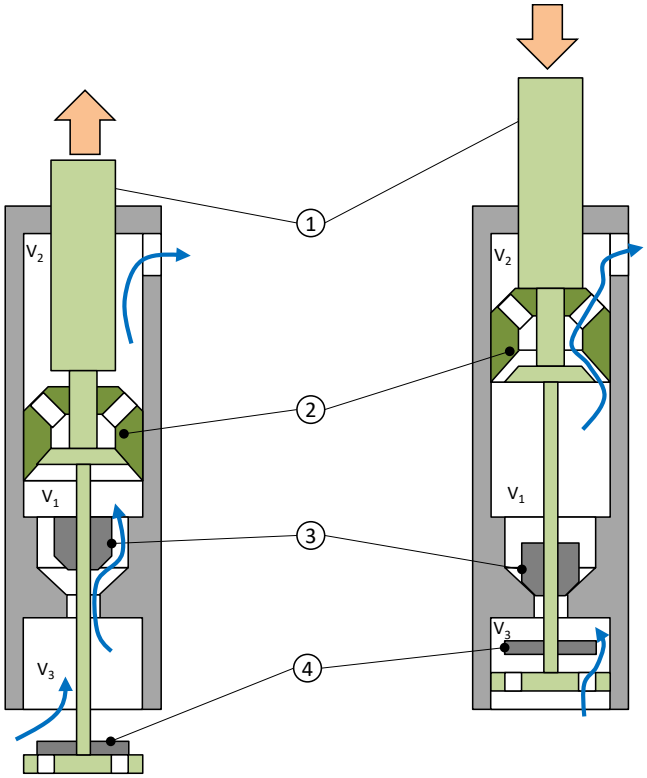
Matériaux		CS
		Aciers
Corps de pompe	Coupelle	Acier carbone
	Corps supérieur	Acier inoxydable (inox)
	Cylindre	Inox chromé
Piston (Contrôle supérieur)	Tige de piston	Inox chromé
	Ecrou	Acier inoxydable (inox)
	Cône de soupape	Acier inoxydable (inox)
	Siège de soupape	Acier inoxydable (inox)
Clapet inférieur (Contrôle inférieur)	Corps	Acier inoxydable (inox)
	Cône	Acier inoxydable (inox)
	Siège	Acier inoxydable (inox)
Pied	Tige	Inox chromé
	Palette	Acier inoxydable (inox)
	Inlet tube	Acier carbone

6.2 Principe de fonctionnement

Usage attendu

Ces pompes accouplées aux moteurs pneumatiques ou hydrauliques sont destinées au transfert, au transvasement ou à la pulvérisation de différents produits liquides ou pâteux avec un débit et une pression de sortie souhaités.

Description du fonctionnement



Lorsque le piston (1) monte, le clapet supérieur (2) se ferme, le clapet inférieur (3) s'ouvre et la palette (4) se ferme. Le piston (1) expulse le produit de la chambre supérieure (V2) vers l'extérieur et aspire le produit pour remplir la chambre inférieure (V1). La palette pousse le produit dans le pied de pompe (V3).

Lorsque le piston (1) descend, le clapet supérieur (2) s'ouvre, le clapet inférieur (3) se ferme et la palette (4) s'ouvre. Le piston (1) comprime le fluide dans la chambre inférieure (V1) et le transfert vers la chambre supérieure (V2). Comme le volume de la chambre supérieure (V2) est deux fois inférieur à celui de la chambre inférieur (V1) alors on expulse de la pompe un volume équivalent à la chambre supérieure (V2). La palette (4) sort du pied de pompe (V3) sans expulser le produit.

ATTENTION!

Les frottements engendrés par le déplacement du produit à l'intérieur de la pompe et de ses accessoires ainsi que ceux provoqués par les joints d'étanchéité, créent de l'électricité statique pouvant provoquer incendie ou explosion. Il convient donc de relier l'hydraulique à la terre par le câble de masse du moteur (voir le manuel d'instructions du moteur pour son raccordement à la terre).

7 Installation

7.1 Manutention

Les hydrauliques de poids et d'encombrement importants doivent être manutentionnées avec des moyens de levage appropriés.

7.2 Raccordements

- ✓ Ces hydrauliques sont destinées à être accouplées aux moteurs (pneumatiques ou hydrauliques) de course compatible.
- ✓ Il est impératif de se conformer à une association moteur/hydraulique prévue par **SAMES KREMLIN**.
- ✓ Veiller à ce que toutes les connectiques des composants de la pompe et de l'hydraulique – câbles, flexibles et tuyaux – soient installés de manière à éviter de provoquer une chute de personnes.
- ✓ Veiller à ce que l'ordre de raccordement des câbles, des flexibles et des tuyaux, soit conforme au plan de raccordement.
- ✓ Veiller à ce que tous les connecteurs des câbles, les raccords de flexibles et de tuyaux soient correctement mis en place.
- ✓ Ne pas oublier que des câbles, des flexibles et des conduites non ou mal raccordés, peuvent conduire à des dysfonctionnements qui mettent en danger la sécurité du personnel d'utilisation.

7.2.1 Raccord d'alimentation en produit

- ✓ Si la pression d'alimentation est supérieure à la pression max, il est nécessaire d'installer un régulateur de pression de produit devant l'équipement.
- ✓ Veiller à ce qu'un tuyau de produit court réduise les fluctuations de pression et les pertes de charge.
- ✓ Veiller à ce que l'alimentation en produit soit correctement réalisée. Le diamètre nominal du raccord à utiliser est fonction du diamètre nominal du tuyau produit.

7.2.2 Raccord d'alimentation en air

- ✓ Veiller à ce qu'un conduit d'air court réduise les fluctuations de pression et les pertes de charge.

7.3 Stockage

Pompe

Placer le matériel à l'abri de l'humidité après avoir obturé les diverses entrées d'air et orifices divers (bouchons).

Stockage avant installation :

- ✓ Température ambiante de stockage : 0 / +50 °C.
- ✓ Protéger l'ensemble contre les poussières, le ruissellement d'eau, l'humidité et les chocs.

Stockage après installation :

- ✓ Protéger l'ensemble contre les poussières, le ruissellement d'eau, l'humidité et les chocs.

8 Mise en service

L'hydraulique est intégrée dans un système, consulter le cas échéant toute notice complémentaire pour obtenir des informations plus détaillées sur la mise en service.

Pompe

Les pompes sont essayées dans nos ateliers avec du lubrifiant.

Avant la mise en service, il y a lieu de procéder à l'élimination de ce lubrifiant par un rinçage avec un solvant approprié.

En fin de journée, effectuer un rinçage avec un solvant approprié.

Il est conseillé de stopper l'hydraulique en position "inversion basse" afin d'éviter la prise de produit sur la tige du piston.

Moteur

Les moteurs sont essayés avant leur expédition. Néanmoins :

- ✓ Avant d'accoupler le moteur à une pompe, il est nécessaire de le faire fonctionner à vide sous une pression d'1 Bar maximum pendant quelques minutes.
- ✓ Accoupler le moteur avec la pompe préconisée.

9 Utilisation du produit

9.1 Réglages utilisateur

Ecrou de presse-étoupe

Avant la mise en service, remplir la coupelle du presse-étoupe à moitié avec le lubrifiant "T".

La coupelle de presse-étoupe doit être serrée modérément. Un serrage trop important détériore rapidement les joints de presse-étoupe. Une clé est fournie pour permettre un serrage convenable.

Resserrage de la coupelle du presse-étoupe

- ✓ Remplir la coupelle de lubrifiant T,
- ✓ Faire fonctionner la pompe, puis resserrer la coupelle après 10 minutes, puis 1 heure, puis 1 journée de fonctionnement,
- ✓ En cas de fuite, la coupelle doit être resserrée.

Procédure de resserrage

- ✓ Décomprimer le moteur (consulter la procédure de décompression),
- ✓ Décomprimer le circuit-produit (consulter la procédure de décompression),
- ✓ Resserrer la coupelle, la nettoyer et la remplir de lubrifiant T,
- ✓ Fermer les circuits de purge de la pompe,
- ✓ Ouvrir la vanne d'air du moteur.

9.2 Sécurité en production

Des protecteurs (capot moteur, protecteur d'accouplement, carters, …) sont mis en place pour une utilisation sûre du matériel.

Le fabricant ne peut être tenu pour responsable en cas de dommages corporels ainsi que des pannes et / ou endommagement du matériel résultant de la destruction, de l'occultation ou du retrait total ou partiel des protecteurs.

9.3 Mise en production

Les pompes sont essayées dans nos ateliers avec du lubrifiant.

Avant la mise en service, il y a lieu de procéder à l'élimination de ce lubrifiant par un rinçage avec un solvant approprié.

En fin de journée, effectuer un rinçage avec un solvant approprié. Il est conseillé de stopper l'hydraulique en position "inversion basse" afin d'éviter la prise de produit sur la tige du piston.

9.4 Procédure d'arrêt

Pompe

Afin d'éviter les risques de blessures corporelles, les injections de produit, les blessures provoquées par les pièces en mouvement ou les arcs électriques, il est impératif de suivre la procédure suivante avant toute intervention lors de l'arrêt du système, du montage, du nettoyage ou du changement de buse.

- ✓ Verrouiller les pistolets (vanne, robinet…) sur ARRET ou OFF.
- ✓ Couper l'arrivée d'air par la vanne de décompression afin d'évacuer l'air résiduel du moteur.
- ✓ Déverrouiller le pistolet (vanne, robinet…).
- ✓ Approcher le pistolet (vanne, robinet…) d'un seau métallique afin de récupérer le produit. Le maintenir contre la paroi de ce seau pour éviter d'interrompre la continuité de la mise à la terre (utiliser éventuellement le fil avec étrier pour mettre le seau métallique à la terre).
- ✓ Ouvrir le pistolet (vanne, robinet) de façon à purger le circuit.
- ✓ Verrouiller le pistolet (vanne, robinet) sur ARRET ou OFF.
- ✓ Ouvrir la vanne de purge de la pompe et récupérer le produit dans un seau métallique correctement relié à la terre.
- ✓ Laisser cette vanne de purge ouverte pendant toute la période de l'intervention.

Vérifier la conformité des câblages avant intervention.

9.5 Aide au diagnostic – Guide de dépannage

Symptômes possibles de défauts / Causes / Remèdes

Défauts	Causes possibles	Remèdes
Fuite aux joints de coupelle	Serrage insuffisant de la coupelle.	Serrer la coupelle.
	Mauvais montage des joints.	Vérifier le montage.
	Joints endommagés ou usés.	Les remplacer.
	Mauvaise sélection de la matière des joints.	Vérifier la compatibilité.
Les joints de coupelle se détériorent rapidement	Absence de lubrifiant dans la coupelle (séchage du produit pompé sur la tige de piston).	Nettoyer, remplacer les pièces si nécessaire. Lors d'un arrêt prolongé, arrêter la pompe, le piston étant en position basse.
	Compatibilité produit/joints.	Vérifier.
La pompe est arrêtée	Le produit est polymérisé, durci, séché dans la pompe.	Nettoyer l'hydraulique, changer les pièces si nécessaire.
	La coupelle est trop serrée.	Desserrer.
	Rupture de pièce(s) dans la pompe.	Démonter, vérifier, remplacer.
Le moteur semble fonctionner mais la pompe ne débite pas de produit	Pièces internes du moteur défaillantes.	Vérifier le fonctionnement du moteur.
	Attelage défaillant.	Vérifier l'attelage.
La pompe fonctionne mais débit irrégulier	Clapet collé sur son siège, mal monté ou usé.	Vérifier le montage, l'état des pièces, le serrage des éléments et les joints.
	Prise d'air dans le circuit d'aspiration.	
La pompe à l'arrêt, le piston continue de descendre	Clapet inférieur usé ou mal monté.	Vérifier et remplacer les pièces.
	Bouchon ou vanne de purge non étanche.	
La pompe à l'arrêt, le piston continue de monter	Joints supérieurs ou clapet supérieur usés ou mal montés.	Vérifier et remplacer les pièces..
	Bouchon ou vanne de purge non étanche.	

Defaults	Possible causes	Remèdes
Le piston descend rapidement (fonctionnement simple effet)	La pompe est mal gavée.	Vérifier les paramètres d'utilisation des accessoires (pression sur plateau suiveur ou canne d'aspiration, …). Ces derniers peuvent être mal adaptés ou obstrués.
	Le produit est trop visqueux.	Mauvaise définition de la pompe.
	Clapet inférieur usé.	Vérifier et remplacer les pièces.
	Un corps étranger obstrue le clapet inférieur.	Nettoyer et vérifier.
Le piston monte rapidement	Clapet supérieur usé ou endommagé.	Vérifier et remplacer les pièces.
	Un corps étranger obstrue le clapet supérieur.	Nettoyer et vérifier.
Le piston monte et descend à des vitesses différentes	Clapets, joints de piston ou cylindre usé (s).	Remplacer les pièces.
	Mauvais montage des joints ou joints endommagés.	Vérifier le montage; changer si nécessaire.
La pompe ne délivre pas suffisamment de pression	Pression d'air au moteur insuffisante. (vanne insuffisamment ouverte, fuite d'air,…).	Vérifier, régler.
	Alimentation en air du moteur insuffisante ou échappement colmaté (flexible mal adapté).	Vérifier filtre, montage, flexible mal adapté.
	Joints de coupelle ou de tête de piston trop serrés.	Vérifier le montage ou desserrer la coupelle.
Fonctionnement anormal après emballement ou température importante	Joints de piston ou de coupelle trop serrés, endommagés.	Vérifier le montage, diminuer la cadence de pompage. Remplacer les pièces si nécessaire.
	Réservoir produit vide.	Remplir le réservoir, vérifier le circuit d'aspiration, l'absence de prise d'air.
Fuite de produit par le corps de la pompe	Cylindre mal serré.	Vérifier / remplacer les pièces si nécessaire.
	Joints endommagés.	

10 Maintenance

Attention
Avant toute intervention, suivre impérativement la procédure de décompression et les consignes de sécurité.

Seul un personnel qualifié doit être autorisé à procéder aux interventions suivantes. Observer les consignes de sécurité données dans le présent document ainsi que dans tout le reste de la documentation.

Ces procédures ne couvrent que les problèmes les plus courants. Si les informations données ici ne permettent pas de résoudre le problème rencontré, demander l'aide du représentant local de SAMES KREMLIN.

Lors d'un arrêt prolongé, mettre au préalable le piston en position basse (faire une purge si nécessaire).

Des protecteurs (capot moteur, protecteur d'accouplement, carters, …) sont mis en place pour une utilisation sûre du matériel.

Le fabricant ne peut être tenu pour responsable en cas de dommages corporels ainsi que des pannes et / ou endommagement du matériel résultant de la destruction, de l'occultation ou du retrait total ou partiel des protecteurs.

10.1 Plan Maintenance préventive

ATTENTION

Avant toute intervention, suivre impérativement la procédure de décompression et les consignes de sécurité.

Il est recommandé de prévoir un entretien systématique après un nombre déterminé d'heures de fonctionnement.

Celui-ci est défini par le service d'entretien de l'utilisateur et est fonction du produit, de la cadence de travail et de la pression usuelle.

Prendre connaissance du démontage / remontage de la pompe et des pièces de rechange.

Hydraulique

Journellement

- ✓ Détecter les fuites aux raccords.
- ✓ Contrôler l'état des tuyaux.
- ✓ Nettoyer le piston des pompes. Ne pas laisser le produit sécher dessus.
- ✓ Vérifier le niveau de lubrifiant à l'intérieur de la coupelle (maintenir à mi-niveau).
  La remplir si nécessaire. Il est normal que le lubrifiant se colore.
- ✓ Resserrer modérément la coupelle de presse-étoupe avec la clé fournie, si nécessaire.
- ✓ Vérifier le serrage des éléments constitutifs.
- ✓ Si la pompe est équipée d'un plateau pousseur :
  - contrôler l'état du joint de plateau,
  - nettoyer le dessus et le dessous du plateau suiveur.
- ✓ Manœuvrer toutes les vannes de l'installation.
- ✓ Nettoyer le site et l'environnement.

Deux fois par mois

- ✓ Si le lubrifiant s'est fortement coloré dans la coupelle, le renouveler.
- ✓ Vérifier que la coupelle reste propre et la nettoyer régulièrement avec du solvant après avoir vidangé le lubrifiant.

10.2 Entretien curatif

ATTENTION

Avant toute intervention, suivre impérativement la procédure de décompression et les consignes de sécurité.

Avant chaque remontage

- ✓ Nettoyer les pièces avec le solvant de nettoyage approprié.
- ✓ Monter des joints neufs si nécessaire, après les avoir graissés.
- ✓ Mettre de la graisse sur le piston et à l'intérieur du cylindre, pour ne pas abîmer les joints.
- ✓ Monter des pièces neuves si nécessaire.

11 Opérations de démontage/remontage

ATTENTION

Avant toute intervention, suivre impérativement la procédure de décompression et les consignes de sécurité.

ATTENTION

Le matériel est soumis à la directive ATEX et ne doit en aucun cas être modifié.

Le non-respect de cette préconisation ne saurait engager notre responsabilité.

Avant chaque remontage

Nettoyer les pièces avec le solvant de nettoyage approprié.

Monter des joints neufs si nécessaire, après les avoir graissés.

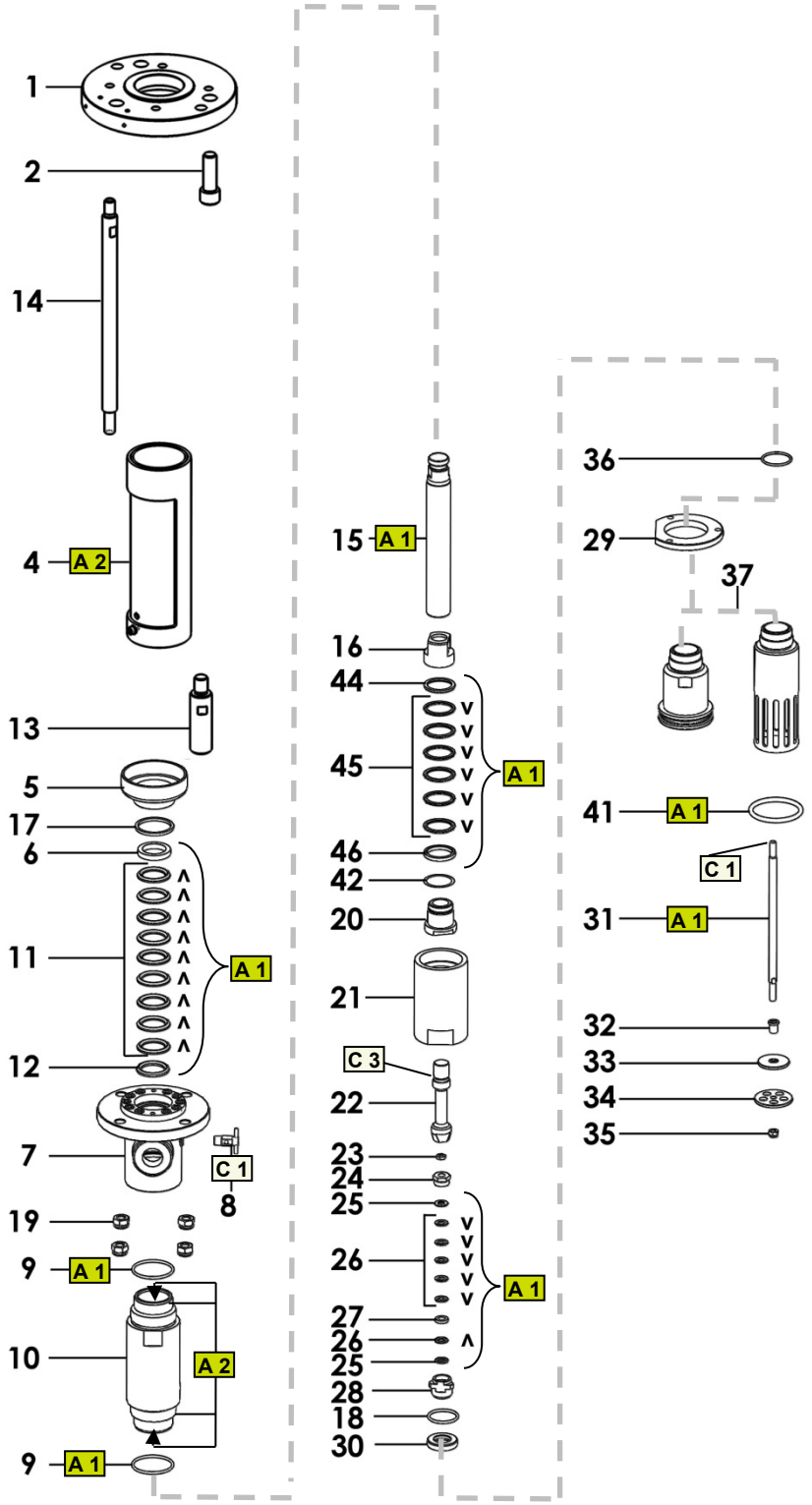
Mettre de la graisse sur le piston et à l'intérieur du cylindre, pour ne pas abîmer les joints (voir tableau ci-dessous),

Monter des pièces neuves si nécessaire.

Graisses et colle

Repère	Instruction	Désignation	Référence
A 1	Graisse PTFE (Téflon)	'TECHNI LUB' grease (10 ml)	560.440.101
A 2	Anti-seize	Boîte de graisse (450 g)	560.420.005
C 1	Colle anaérobie frein-filet étanche	Loctite 5772 (50 ml)	554.180.015
C 3	Colle anaérobie frein-filet fort	Loctite 270 (50 ml)	554.180.004

Hydraulique acierss: toutes versions **REXSH0216-□-CS-□-□**



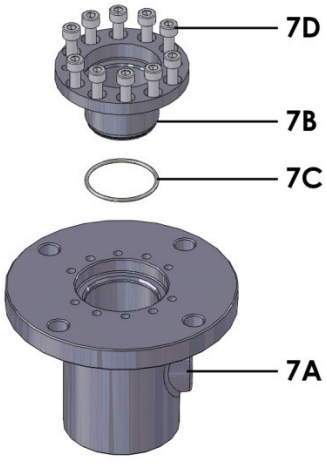
(Pour une description complète des pièces détachées, consulter la partie 12 – Pièces de rechange)

Démontage de la pompe

- ✓ Dévisser les 2 écrous (13) et déposer la bride (1), les tirants (14) et la protection (4),
- ✓ Serrer la pompe horizontalement dans un étau par le corps (7),
- ✓ Dévisser l'écrou (35) et retirer la palette (34), la rondelle (33) et l'entretoise (32),
- ✓ Dévisser le tube (37) et retirer le joint (36).,
- ✓ Dévisser le corps de clapet (21) et la sortie avec le clapet inférieur (28) et son siège (30),
- ✓ Retirez l'ensemble piston/tige de palette,
- ✓ Dévisser le cylindre (10).

Joints de presse-étoupe

Nota : le corps de pompe (7) est constitué d'une cartouche (7B) pour faciliter le remplacement des joints.



Ind.7

- ✓ Dévisser la coupelle (5),
- ✓ Enlever les 10 vis (7D) qui serrent la cartouche (7B) dans le corps (7A),
- ✓ Retirer la cartouche (7B) en vissant les extracteurs dans les 2 trous M8 de la cartouche,
- ✓ Enlever les rondelles (6 & 12), la bague (17), et les joints (11),
- ✓ Changer les joints (11),
- ✓ Changer le joint (7C).
- ✓ Nettoyer toutes les pièces, les contrôler; si elles sont endommagées ou usées, les changer.
- ✓ Nettoyez et réinstallez les pièces dans l'ordre inverse de la séquence de démontage.

Clapet inférieur

- ✓ Retirer le siège (30) et le clapet inférieur (28) monté sur le corps de vanne (21),
- ✓ Dévisser l'écrou de presse étoupe (24),
- ✓ Retirer la rondelle mâle (25), les joints (26) et la rondelle femelle (27),
- ✓ Retirer le joint (18),
- ✓ Nettoyez et réinstallez les pièces dans l'ordre inverse de la séquence de démontage.

Clapet supérieur

- ✓ Dévisser l'écrou (23) et la tige de la palette (31),
- ✓ Dévisser le clapet de piston (22),
- ✓ Dévisser la douille du piston (20) et retirer le ou les cales de réglage (42), l'écrou du piston (16), la rondelle mâle (44), les joints du piston (45) et la rondelle femelle (46),
- ✓ Nettoyer et réinstaller les pièces dans l'ordre inverse de la séquence de démontage.

Remontage complet de l'ydraulique

- ✓ Lubrifier les joints de presse-étoupe et de tête de piston,
- ✓ Localiser les joints (9) à l'intérieur du corps de pompe (7) du corps de clapet (21),
- ✓ Glisser la tige de piston (15) équipée à l'intérieur du corps (7), la pousser vers le haut,
- ✓ Visser le cylindre (10) jusqu'en butée,
- ✓ Visser la tige de palette (31), serrer l'écrou (23),
- ✓ Visser le corps de clapet (21) sur le cylindre (10) jusqu'en butée,
- ✓ Glisser le clapet inférieur (28) sur la tige de palette (31) et serrer modérément l'écrou de presse-étoupe (24),
- ✓ Monter le joint (18) dans le corps de clapet (21),
- ✓ Monter le siège (30) et le pousser dans son logement,
- ✓ Placer le joint (36) à l'intérieur du corps de clapet (21),
- ✓ Visser le tube de remplissage (37) jusqu'en butée,
- ✓ Placer l'entretoise (32), la rondelle (33) et la palette (34) sur la tige de palette (31),
- ✓ Visser l'écrou frein (35),
- ✓ Serrer modérément la coupelle (5),
- ✓ Raccoupler la pompe au moteur selon les indications qui se trouvent dans le manuel d'instructions de la pompe.

Nota : la quantité de joints des garnitures (11) et (45) dépend de l'ensemble de joints utilisé.

Avant chaque remontage

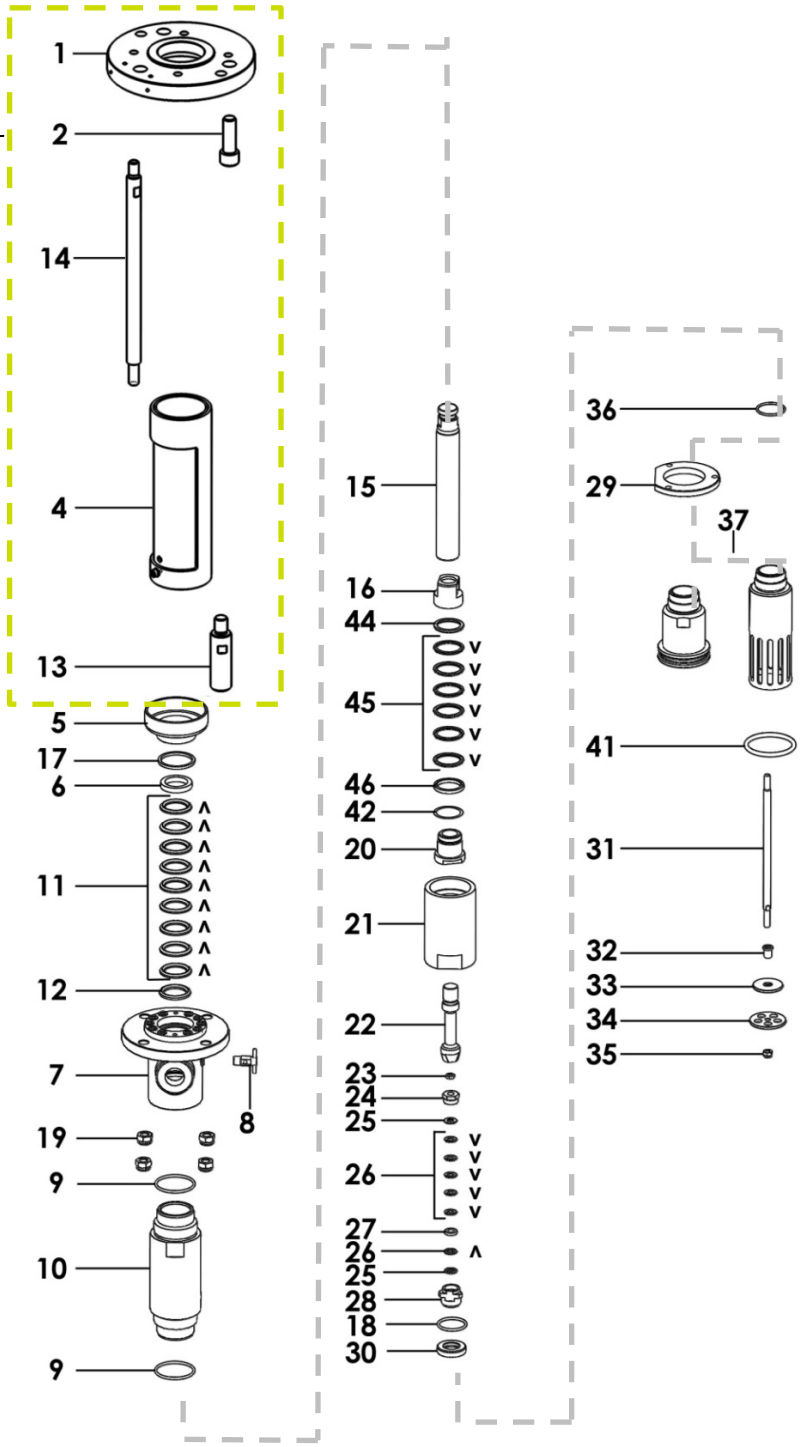
- ✓ Nettoyer les pièces avec le solvant de nettoyage approprié.
- ✓ Monter des joints neufs si nécessaire, après les avoir graissés.
- ✓ Mettre de la graisse sur le piston et à l'intérieur du cylindre, pour ne pas abîmer les joints,
- ✓ Monter des pièces neuves si nécessaire

12 Pièces de rechange

Utiliser exclusivement les accessoires et pièces de rechange d'origine SAMES KREMLIN, conçus pour résister aux pressions de service de la pompe.

Hydraulique aciers : toutes versions **REXSH0216-□-CS-□-□**

ATTENTION : ces pièces ne sont pas fournies avec l'hydraulique seule car elles dépendent du moteur.



FP	D1
Plateau suiveur	bonde de fût 60L

Ind.	Désignation	# Ref.		Qté	Niveau de maintenance pièce de rechange**
**1	Bride de liaison	Voir tableau kit accouplement moteur		1	
**4	Carter de protection	Voir tableau kit accouplement moteur		1	
5	Ecrou de presse étoupe	044 240 140		1	
*6	Presse-joint "F"	Voir tableau kit de réparation		1	**1**
7	Corps de pompe	210 624		1	
7A	▪ Corps	N.C.		1	
7B	▪ Cartouche	N.C.		1	
*7C	▪ Siège	Selon pochette de joints		1	**1**
7D	▪ Vis, CHc M 8x20	930 151 279		10	
8	Bouchon	210 431		1	
9	Joint torique	Selon pochette de joints		2	**1**
10	Cylindre	210 641		1	**2**
*12	Presse joint'M'r	N.C.		1	**1**
13	Pivot	Voir tableau kit accouplement moteur		2	
**14	Tirant	Voir tableau kit accouplement moteur		4	
*15	Tige de piston	210 625		1	**2**
*16	Ecrou de piston	210 634		1	
*17	Bague	Selon pochette de joints		1	
*19	Ecrou frein	N.C.		1	
*20	Douille de piston	209 693		1	
21	Corps de clapet	210 635		1	
*22	Clapet de piston	210 632		1	
23	Ecrou	88 533		1	
24	Ecrou de presse étoupe	8 253		1	
*25	Presse-joint 'M'	N.C.		1	**1**
*27	Presse-joint "F"	N.C.		1	**1**
*28	Clapet inférieur	209 728		1	
29	Bride	210 056	-	1	
*30	Siège	N.C.		1	**1**
31	Tige de palette	209 667		1	
32	Entretoise de palette	209 668		1	
33	Contre-palette	209 709		1	
*34	Palette	209 708		1	
35	Ecrou frein	88 329		1	
37	Tube de remplissage	210 057	210 337	1	

*** Pièces de maintenance préconisées.**
**** Niveau 1 : Maintenance préventive**

N C: Non commercialisé.
Niveau 2 : Maintenance corrective

**** Niveau 1 : Maintenance préventive**

REXSH0216	-	□	-	□	-	□	-	□

FP	D1
Plateau suiveur	bonde de fût 60L

Ind.	Désignation	# Ref.	Qté	Niveau de maintenance pièce de rechange**
40	Clé presse étoupe	044 950 008	1	
44	Presse-joint 'M'	N.C.		**1**
46	Presse-joint 'F'	N.C.		**1**
*	**Presse-joint 'M'**	**105 438 (Ind. 6, 12, 25, 27, 30, 44, 46)**	**1**	**1**
*	**Pochette de joints**	**Selon le choix - voir le tableau (Ind. 9, 11, 18, 26, 36, 41, 42)**	**1**	**1**

*** Pièces de maintenance préconisées. N C: Non commercialisé.**

Kit Accouplement Moteur

Ind.	Désignation	# Ref.	Qté	Niveau de maintenance pièce de rechange**
-	**Kit accouplement moteur 6000, 7000 et 9000**	**144 245 493**	**1**	**3**
-	▪Bride produit	N.C. (044 245 197)	1	
**1	▪ ▪ Bride de liaison	N.C. (210 620)	1	
**2	▪ Vis CHc M18x55	N.C. (88 960)	3	
**13	▪ ▪ Goupille	N.C. (209 582)	2	
**4	▪ Carter de protection	144 230 010)	1	
**14	▪Tirant	N.C. (210 621)	4	

*** Pièces de maintenance préconisées. N C: Non commercialisé.**
**** Niveau 1 : Maintenance préventive Niveau 2 : Maintenance corrective ** Niveau 1 : Maintenance préventive**

Pochette de réparation

Ind.	Désignation	# Ref.	Qté	Niveau de maintenance pièce de rechange**
-	**Pochette de réparation**	**105 438**	**1**	**1**
*6	▪ Presse-joint 'F'	209 651	1	
*12	▪ Presse-joint 'M'	209 652	1	
*25	▪ Presse-joint 'M'	209 724	2	
*27	▪ Presse-joint 'F'	8 259	1	
*30	▪ Siège	209 665	1	
*44	▪ Presse-joint 'M'	209 696	1	
*46	▪ Presse-joint 'F'	209 695	1	

*** Pièces de maintenance préconisées.**
**** Niveau 1 : Maintenance préventive**
N C: Non commercialisé.
Niveau 2 : Maintenance corrective
**** Niveau 1 : Maintenance préventive**

Préconisation des pochettes de joints

Code	Composition	Utilisation
01	PTFE (+ FKM)	Solvant - Ether - Cétone - Alcool aromatique - certains vernis et peintures
02	PTFE (+ FKM / FEP)	Solvant - Ether - Cétone - Alcool aromatique - certains vernis et peintures, peintures PU - Pharmacie - Cosmétique - Certains produits alimentaires
03	PTFE + PE (+ FKM)	Colle époxy - Butyl - Silicone - Certains vernis - Peinture
04	PE + CUIR (+ FPM)	Peinture - Vernis - Graisse - Huile - Encre - Peinture hydrosoluble
05	PTFE GRAPHITÉ (+ FPM)	Peinture - Vernis - Encres - Mastics PVC - Butyl
06	PU + PTFE GRAPHITÉ (+ FPM)	Mastics - PVC - Butyl
07	Cuir/PTFE	Peinture - Vernis - Graisse - Huile - Encre - Peinture hydrosoluble peinture présentant une meilleure résistance chimique que le kit n°4
08*	PU/PTFEV	Mastics - PVC – Butyl présentant une meilleure résistance chimique que le kit n°6

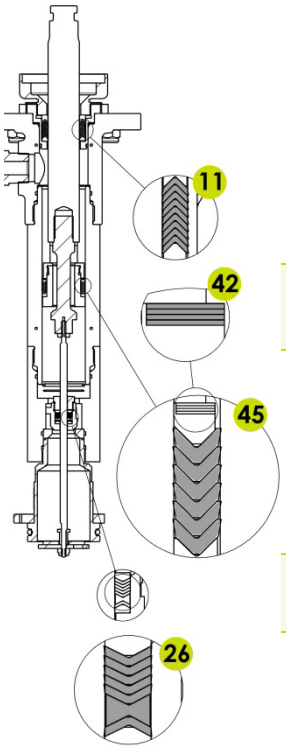
** Permet une meilleure résistance mécanique*

Accessoire

Ind.	Désignation	# Réf.	Qté
-	**Flacon de lubrifiant T (125 ml)**	**149 990 020**	**1**

Composition de la pochette de joints : 01 à 03

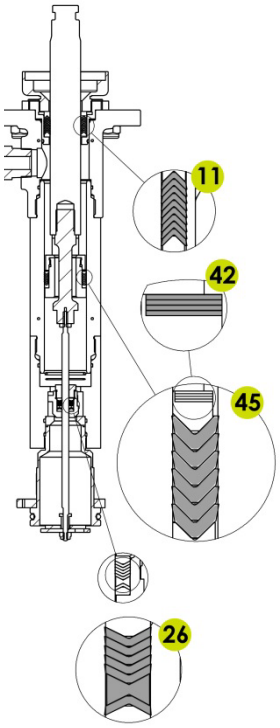
#Hydraulique		REXSH0216-□-□-□-01			REXSH0216-□-□-□-02			REXSH0216-□-□-□-03		
Code pochette : # :		01 106 291			02 106 292			03 106 293		
Ind.	Désignation	Qté	#	Matière	Qté	#	Matière	Qté	#	Matière
9	Joint torique	2	84 468	FKM	3	84 471	FKM / FEP	2	84 468	FKM
11	Garniture de presse-étoupe	9	209 655	PTFE	9	209 655	PTFE	4 5	209 655 209 656	PTFE PE
45	Garniture piston	6	209 697	PTFE	6	209 697	PTFE	3 3	209 697 209 698	PTFE PE
*36	Joint torique	1	84 391	PTFE	1	84 391	PTFE	1	84 391	PTFE
26	Joint de palette	4 2	209 726 209 725	PE PTFEV	4 2	209 726 209 725	PE PTFEV	4 2	209 726 209 725	PE PTFEV
41	Joint torique	1	909 130 540	FKM	1	91 864	FKM	1	909 130 540	FKM
42	Cale de réglage	4*	210 344	INOX	4*	210 344	INOX	4*	210 344	INOX
18	Joint torique	1	84 489	FKM	1	84 393	FKM / FEP	1	84 489	FKM
7C	Joint de cartouche	1	909 420 271	FKM	1	909 420 515	FKM	1	909 420 271	FKM



⇓			⇓			⇓		
11			11			11		
PTFE	→	^	PTFE	→	^	PE	→	^
PTFE	→	^	PTFE	→	^	PTFE	→	^
PTFE	→	^	PTFE	→	^	PE	→	^
PTFE	→	^	PTFE	→	^	PTFE	→	^
PTFE	→	^	PTFE	→	^	PE	→	^
PTFE	→	^	PTFE	→	^	PTFE	→	^
PTFE	→	^	PTFE	→	^	PE	→	^
PTFE	→	^	PTFE	→	^	PTFE	→	^
PTFE	→	^	PTFE	→	^	PE	→	^
45			45			45		
PTFE	→	v	PTFE	→	v	PE	→	v
PTFE	→	v	PTFE	→	v	PTFE	→	v
PTFE	→	v	PTFE	→	v	PE	→	v
PTFE	→	v	PTFE	→	v	PTFE	→	v
PTFE	→	v	PTFE	→	v	PE	→	v
PTFE	→	v	PTFE	→	v	PTFE	→	v
26			26			26		
PE	→	v	PE	→	v	PE	→	v
PTFE V	→	v	PTFE V	→	v	PTFE V	→	v
PE	→	v	PE	→	v	PE	→	v
PTFE V	→	v	PTFE V	→	v	PTFE V	→	v
PE	→	v	PE	→	v	PE	→	v
PE	→	^	PE	→	^	PE	→	^

Composition de la pochette de joints : 04 à 06

#Hydraulique		REXSH0216-□-□-□-04			REXSH0216-□-□-□-05			REXSH0216-□-□-□-06		
Code pochette : # :		04 106 294			05 106 295			06 106 296		
Ind.	Désignation	Qté	#	Matière	Qté	#	Matière	Qté	#	Matière
9	Joint torique	2	84 468	FKM	2	84 468	FKM	2	84 468	FKM
11	Garniture de presse-étoupe	4 3	209 656 209 657	PE Cuir	9	209 658	PTFE G	4 1	84 411 209 656	HPU PE
45	Garniture piston	3 3	209 698 209 699	PE Cuir	7	209 700	PTFE G	7	209 700	PTFE G
*36	Joint torique	1	84 391	PTFE	1	84 391	PTFE	1	84 391	PTFE
26	Joint de palette	4 2	209 726 209 725	PE PTFEV	4 2	209 726 209 725	PE PTFEV	4 2	209 726 209 725	PE PTFEV
41	Joint torique	1	909 130 540	FKM	1	909 130 540	FKM	1	909 130 540	FKM
42	Cale de réglage	4*	210 344	INOX	4*	210 344	INOX	4*	210 344	INOX
18	Joint torique	1	84 489	FKM	1	84 489	FKM	1	84 489	FKM
17	Cale		-			-		1	209 659	INOX
7C	Joint de cartouche	1	909 420 271	FKM	1	909 420 271	FKM	1	909 420 271	FKM

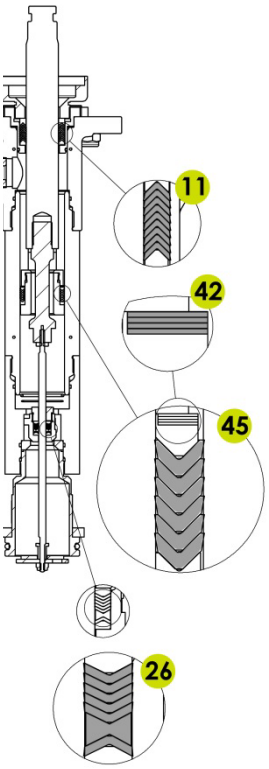


11			11			11		
			PTFE G	→	^			
PE	→	^	PTFE G	→	^	Ring (I. 17)	→	□
Cuir	→	^	PTFE G	→	^	PU	→	^
PE	→	^	PTFE G	→	^	PU	→	^
Cuir	→	^	PTFE G	→	^	PU	→	^
PE	→	^	PTFE G	→	^	PU	→	^
Cuir	→	^	PTFE G	→	^	PU	→	^
PE	→	^	PTFE G	→	^	PE	→	^
			PTFE G	→	^			
45			**45**			**45**		
PE	→	v	PTFE G	→	v	PTFE G	→	v
Cuir	→	v	PTFE G	→	v	PTFE G	→	v
PE	→	v	PTFE G	→	v	PTFE G	→	v
Cuir	→	v	PTFE G	→	v	PTFE G	→	v
PE	→	v	PTFE G	→	v	PTFE G	→	v
			PTFE G	→	v	PTFE G	→	v
			PTFE G	→	v	PTFE G	→	v
26			**26**			**26**		
PE	→	v	PE	→	v	PE	→	v
PTFE V	→	v	PTFE V	→	v	PTFE V	→	v
PE	→	v	PE	→	v	PE	→	v
PTFE V	→	v	PTFE V	→	v	PTFE V	→	v
PE	→	v	PE	→	v	PE	→	v
PE	→	^	PE	→	^	PE	→	^

Composition de la pochette de joints : 07 et 08

#Hydraulique		REXSH0216-□-□-□-07			REXSH0216-□-□-□-08		
Code pochette : # :		07 106 297			08 106 647		
Ind.	**Désignation**	**Qté**	**#**	**Matière**	**Qté**	**#**	**Matière**
9	Joint torique	2	84 468	FKM	2	84 468	FKM
11	Garniture de presse-étoupe	4 3	209 655 209 657	PTFE Cuir	2 3 3	209 656 209 655 84 411	PE PTFE HPU
45	Garniture piston	3 3	209 697 209 699	PTFE Cuir	3 3	209 698 206 697	PE PTFE
*36	Joint torique	1	84 391	PTFE	1	84 391	PTFE
26	Joint de palette	4 2	209 726 209 725	PE PTFEV	4 2	209 726 209 725	PE PTFEV
41	Joint torique	1	909 130 540	FKM	1	909 130 540	FKM
42	Cale de réglage	4*	210 344	INOX	-		
18	Joint torique	1	84 489	FKM	1	84 489	FKM
47	Entretoise	-			211 414		
7C	Joint de cartouche	1	909 420 271	FKM	1	909 420 271	FKM

⇓ ⇓



11			11		
			PE	→	v
PE	→	^	Spacer (I.47)	→	^
LEATHER	→	^	PTFE	→	^
PE	→	^	HPU	→	^
LEATHER	→	^	PTFE	→	^
PE	→	^	HPU	→	^
LEATHER	→	^	PTFE	→	^
PE	→	^	HPU	→	^
			PE	→	^
45			**45**		
PTFE	→	v	PE	→	v
LEATHER	→	v	PTFE	→	v
PTFE	→	v	PE	→	v
LEATHER	→	v	PTFE	→	v
PTFE	→	v	PE	→	v
LEATHER	→	v	PTFE	→	v
26			**26**		
PE	→	v	PE	→	v
PTFE V	→	v	PTFE V	→	v
PE	→	v	PE	→	v
PTFE V	→	v	PTFE V	→	v
PE	→	v	PE	→	v
PE	→	^	PE	→	^